

2а

Ха подражати иже  
къ стынии оучені-  
комъ. оученіе отъ  
блаженія научатъ.  
блажені гла. ииши-  
н дхомъ тако тѣхъ и-  
сть цртвніе нбсною  
стынъ же дѣдъ. влка  
хс. такоже улкъ по  
глоу стынхъ еуд-  
нъгеліи. кннгы  
рожьства иу ха. сты-  
на дѣда. сна авра-  
мова. гъ же иего и тво-  
рца. такоже бъ. са-  
мого во есть гласъ.  
реуе гъ гви моему.  
слди одеснжих мене.

2б

дондѣже положи.  
їхъ обыштовавъша-  
го сѧ. ии твѣрдъ съ-  
вѣтъ прннмъша-  
го грѣшнтынхъ. се  
бо стояніе нареуе.  
и къ единннко растъ-  
лѣнн. гоубителъ  
вѣжавъшааго. а и-  
же есть ииа блаже-  
нъ. вжніе проузъва-  
ніе есть. и послоу  
вжніи аплъ въпніа  
блаженїи единнъ  
сналиникъ. црь црсТвѣ-  
ижштии хъ и гъ госпо-  
дьствоужштии хъ.  
подалъ же и сего уло-  
вѣкомъ. такоже и

2с

дроу́гыи́хъ влادы-  
ка бѣ· и вѣ́рьи́хъ во на-  
реуе́мъ вѣ́рьи́хъ во ре-  
уе бѣ· и мъже зъвани  
бъсте· съ обыштени-  
и сна имоу· и блаже-  
нъи ишуси· бѣ руе  
вѣ́рьи́хъ· и и́есть оби-  
ды оу нѣго· нареуе и  
улкы вѣ́рьи́хъ· ве-сж-  
ми́ниа приимлю-  
штии́хъ словеса иего·  
сице бѣ· истръи наре-  
уемъ· подастъ и сего  
нариуенна улкомъ·  
вель даровъиинкъ· и  
въпниетъ· азъ рѣхъ  
бѣн вѣдѣте· и си́ве  
въишъи́лло въс...

2d

же тако улцн оумира-  
иете .:—

**Н**иа же иеже са наре-  
уе блаженъ· добрьи-  
та дѣтелн съвѣрше-  
ниа есть плодъ· тако-  
же во· къждо приимы-  
шленне въ житни се-  
мь· иѣкакъ коньцъ  
нимать· страстотропъ-  
нои во житни· до вѣ-  
ници конкуиетъ са·  
воеводъствиенъ же·  
до побѣды· и съдолѣ-  
ниа· врачъствиенои  
же· до създравиа· и и-  
збѣгтия недѣга· и  
коупъиъскои же· до  
съвѣранниа ии́ниа·

За

и прноерѣтенна вога-  
тьства. Такоже и оу-  
мѣнне добрааго нрава.  
плодъ и съвѣршенне и-  
матъ. Бѣкниѣ блажен-  
иѣ не мояжа же тѣуыж.  
кто зъра вѣсѧ мѣсто  
блажниа да минть.  
тако лишенъ есть сего  
блаженна женъскы-  
и родъ. ни вѣка во хс.  
мояжъскы блажен-  
иа облнунвъ нздреуе.  
отължая сѧ сътажа-  
нне добрааго нрава о-  
тъ женъ. вѣкоупѣ бо.  
и мояжа и жены сло-  
во одѣржитъ. глава  
бо женѣ мояжъ. тако-

Зб

же рече ст҃ын аплъ. прн-  
вѣкоуплдажть бо сѧ  
главѣ. оуди тѣлеснин-  
и. и главѣ вѣнъудиимѣ.  
веселатъ сѧ. сицие бо  
нѣ съ кынны веседоу-  
ижте. и любаште иго.  
главж иеноу нарнуж-  
ште. не разлжудиимъ  
отъ оудовъ тѣлеснин-  
иҳъ нъ отъ едннога уз-  
стн вѣсѧ нзвѣштава-  
иимъ :—

**Н**е просто же. първѣи  
пжть. потомъ сто-  
гание. та же сѣде-  
нне помланн. нъ вѣдь  
по нстннѣ. ыко мыслъ  
първѣи движенн-

3с

та прнiemлеть· или зъ-  
лата или добрая· воле  
же стоянна· воле же  
н'кои твърдо н'зв'ѣ-  
штение· пооѹдаєть  
же· ии оѹмомъ же прн-  
ятн· н'коиж неуьстн-  
вж м'исль· ии на д'ка-  
ниe везаконъно пон-  
ти· оѹтыуно же иестъ  
вжнамъ ѣннгамъ·  
неуьстнвты проѹыва-  
ти везвожкество или  
многовжкство държав-  
штата· гр'ѣшиинкы  
же· жнвжштнхъ в'ѣ  
везаконънн· и люба-  
штата сквърнаво жн-  
тие· гоѹвнтела

3d

же· не гоѹваштнхъ  
тъчнij сали'ѣхъ ии н-  
н'ѣхъ такоже и пр'ѣх-  
днть недоѹгъ· на ван-  
жннхъ недоѹга  
ула'ѣхъ или скот'ѣхъ·  
т'ѣниже слово велнть·  
и стъборншта нхъ· ии  
емаже не д'овълеть  
на стъвършенниe добра-  
аго нрава· б'ѣжани-  
и є зълобы· оѹклони  
бо сѧ рѹе· и стътворн  
добро влаженъи же  
исанта· оѹставнте сѧ  
рюе отъ лжкованн  
вашнхъ· на въїкн'ѣ-  
те добро творнти· з'ѣ-  
ло подобъно прнреѹе

4а

блаженъи давыдъ :-

**Н**ъ въ законѣ гнѣ во-  
лѧ иего. и въ зако-  
нѣ иего поѹунть сѧ  
дѣнь и пошть :-

**Д**остоитъ же. не тъ-  
үніж прѣдъреуе-  
наа ненавидѣти.  
нъ и въ законѣ вжини.  
поштиж и дѣныж по-  
слоушати. и та твори-  
таже вжини законъ по-  
вѣдаиетъ. и по разоу-  
моу иего. свое жити-  
и правити. такоже  
ко и въсѣхъ въ. ми-  
снимъ заповѣдалъ  
глѧ. и да вждоутъ  
словеса закона сего.

4б

вънж въ оустѣхъ тво-  
нхъ. и поѹунши сѧ  
въ нѧ. сѣдѧ и въста-  
та. и лагты. и хода на  
погуть. и оустронши  
та на ржцѣ своимъ. и  
вждоутъ недвижни-  
ма прѣдъ оунма тво-  
нима. воле же гавлѧ-  
ти. растжити плодъ  
... ини :-

**Б**ждесть ко реуе. тако  
дрѣво насаждено-  
и прѣ исходѣхъ водъ.  
иже плодъ свои дасть.  
въ врѣмѧ свои. и ли-  
стъ иего не опадаетъ.  
и въсѧ елико творить  
поспѣиетъ сѧ имоу :-

4с

**П**одражайтъ бо водь-  
ны наводъ вѣкна  
**А**хъ истоуынци.  
такоже бо вода на-  
сажденыя сады по  
дѣлгъю. проозаин-  
ти сътвариетъ. тако-  
же и си сътвариетъ.  
вожъскыя плоды прї-  
носити. сего бо ради и  
блка ѿ. водж своіж  
ѹченіе проозъва. а-  
ште кто рече. жажде-  
ть. да придетъ къ мѣ-  
ни и пніетъ. и вѣдеть  
вода. іажже азъ дамъ  
илю. истоуынкъ во-  
дѣ жибы. таїшта  
въ жиӡи вѣку...

4d

и пакы. вѣржан въ  
мл. такоже рѣша ки-  
гы. рѣкы потекжть  
и-урѣва иго воды жи-  
бы. и къ самараны-  
ніи же. пніан отъ седа  
воды. вѣжаждеть  
пакы. иже ли пніетъ  
отъ воды. іажже азъ  
дамъ илю. не вѣжаждеть  
въ вѣкъ. сицѣ-  
жде и исанемъ проко-  
мъ. рече. тако азъ да-  
мъ въ жажда. хота-  
штили въ везводин.  
и отъвѣрж по горамъ  
истоуынкы. и по хлъ-  
молъ рѣкы. напонти  
водъ мон. избѣраныи.

5а

людн мота· таже прноврѣ-  
тохъ ::—

**Б**ъ правъдъ нынѣ  
и блаженъи дѣлъ·  
прнлежавъшад-  
го въ вѣнихъ сло-  
весехъ· садоу оуподо-  
внлъ· прн врѣзѣхъ  
водъ· насажденоу и  
прнено зелено листви-  
и и мишица· плодъ же  
въ врѣмѧ твориша·  
страстотрѣпци во до-  
брааго нрава троудъ  
въ вѣдѣштии жити-  
и· прнмижъ плодъ·  
и такожесе листви·  
благожад надеждъ  
вѣнѣ въ себѣ носа

5б

...цвѣтѣть и весе-  
латъ сѧ· и оумиліотъ  
прожлаужденіемъ отла-  
жъченіе болѣзни·

и миже же вельдарови-  
тааго влкъ· поспѣши-  
сткоужиша болѣж  
прнено· любаштии-  
ли во ба· такоже глетъ  
стѣи аплъ· вѣсе по-  
спѣшетъ на добро· сего  
ради· и блаженъи рѣ-  
че давыдъ ::—

**Б** вѣсе елико аште тво-  
рнть поспѣшетъ сѧ  
и мону ::—

**О**тъ господи во рѣче·  
стѣпанна улка  
неправлайжъ сѧ

5c

и поутниe иего похощте-  
ть зъло. иже въсе-  
не въ простѣ положилъ.  
иъ съ опытаниемъ  
многомъ. първѣи въ  
въсѧ образы зълобы  
съповѣдавъ. и бжин-  
иа закона. оказавъ  
съвѣшннє. потомъ  
прнреуе. и въсе елико  
аште творитъ. поспѣ-  
иеть сѧ иеноу. вѣдты.  
тако ииуесоке прони-  
въно. бжнij законj.  
иже ли хощетъ сътво-  
ри. бжнij закону сво-  
иж волю прнлишатъ.  
въ законѣ въ гнн ре-  
уе вола иего. сици си-

5d

и оубѣждь на добры-  
и нравъ. и съвѣшнѣ  
прѣмоудростн нака-  
занъ. и пронивѣнъи-  
ли наууаиетъ стра-  
стотъц. и рууе ::-

**Н**е тако неустанн-  
и не тако ::-

**С**лгогубствомъ отъ-  
реуенна. яснѣи  
пронивѣно показаи-  
ть ::-

**Н**ъ тако прахъ иегоже  
възмѣтаиетъ вѣ-  
тря отъ лица земльна-  
аго ::-

**О**ни въ рууе. бжнij  
словесты напади-  
ли прнено зеленн

6а

сжть· и зърѣлъ плодъ  
творлть· иъ си· проти-  
вьнтынин дхъы попи-  
раемн· подражајтъ  
прахъ· сѣмо и онамо  
оудобъ· противнты-  
нин вѣтгуты носилин ···

**С**его ради не вѣскрь-  
снжть неуистиин-  
и на сждъ· ии грѣшъ-  
ници вѣ съвѣтъ пра-  
вѣднтынхъ ···

**С**ъ многомъ испы-  
таннiemъ· съповѣ-  
даєть вѣсе прѣсты-  
и дхъ· не рече бо· не вѣ-  
скрьснжть мъртви-  
и· иъ на сждъ не вѣскрь-  
снжть· снрѣхъ не на

6б

сждъ· иъ на осажден-  
и· трѣбѣ ко имжть о-  
блнуенниа· гавѣ неу-  
стнє имжште· иъ мѣ-  
кж едннж уајтъ·  
такоже бо· гавѣ таты  
...оубонннкты  
мѹжкъскты· не на о-  
блнуенни· на тѣрн-  
ште прнведжть сж-  
...ніа· иъ да нѣ-  
сжть на нѣ· законъ-  
ныи сждъ· такожде  
и жнвъшен вѣ неуисти-  
и· авнє по вѣскрѣше-  
нн· мжкты прнемлю-  
ть· не на сждъ ведоми-  
иъ отъсажденни мж-  
кты имжште· небонъ

6с

нъзмъненни· неуъстн-  
 вадо оууенни· веза-  
 конъномъ же житни-  
 мъ пожиевъше· да-е-  
 ѿ нъкъде· съвора пря-  
 въдънънхъ въдоу-  
 тъ· тъ бо съвѣтъ· аку-  
 ла· и феодотин· събо-  
 ръ съкацаста· съходъ  
 же сълмахъ :·—

**И**ко съвѣсть гъ пжть пра-  
 въдънънхъ· и пжть  
 неуъстнвънхъ погы-  
 внетъ :·—

**Н**ѣсть бо рече· и прѣже  
 сѫда· правъдънън  
 сѫдни· да ии оука-  
 занни· ии обиуенни-  
 га трѣбовиетъ· тѣмъ-

6д

же· иже комоужъдо  
 стонть подаваиетъ·  
 да ово нхъ въкицемъ  
 подобиitъ· дроугы-  
 и же· въ въкиноуиж  
 мжкоу поустнть·  
 а иже пжть неуъстн-  
 вънхъ погыбнетъ·  
 подобино есть· апосто-  
 лъскънми словесемъ·  
 игоже дѣло съгориitъ·  
 отъштетнть сѧ· пра-  
 въдънънхъ же мон-  
 жъ· и дѣло прѣвѣдѣтъ·  
 съвта сѧ· неуъстнвъ-  
 ни· же· и неправъдн-  
 вънми члкми· и лж-  
 кованніе разориitъ  
 сѧ съ ннин :·—

7a  
**ПЛАМЬ. Е.**

**Б**ъскож възгърди-  
шал са страны· и лю-  
дни пооушиша са  
тъштетънтыни·  
принешаша цре земесци-  
ни· и кнаца съвърашал  
са въкоупѣ на га и на  
хад иго .:—

**Б**ъ памати неуисти-  
вънхъ· първън  
Фаломъ съконъявъ·  
отъ тога пакъ· въто-  
рааго наустъкъ съ-  
твори оула· яко прѣ-  
дъреуенън неуисти-  
вънхъ конъцъ· и въ-  
злагавъшихи на съ-

7b

паса· црл же и кнаца·  
и жиды· и странънни-  
кън прннметъ· въ въ-  
торѣмъ во фаломѣ· вла-  
дъкъ хад и улускы-  
та страсти· и црство про-  
повѣдаєтъ· иште же  
и странъ зъваннн прѣ-  
дъпншетъ· и неувѣро-  
ваннн жидовъска  
плауетъ са· иже во въ-  
скож възгърдишал  
са страны· образъ и-  
стъ плаужшта са· и  
зажираижшта везоч-  
ниж· не турѣвѣ же сж-  
ть налиъ многа слове-  
са на съказание· увѣ-  
стънааго Петра· вър-

7c

Ховънлаго апълъ· въ  
д'баннихъ положъша  
съказанни· и нрода·  
и понтьскааго пилад-  
та· и дръхнегъга· и кин-  
гъунга· цръл и и кна-  
зъл нареекъшоу· онъ ко  
отъ римъскааго цръл  
посъланъ въ· властн  
иего повинути ся· а съ·  
мъстънтын кнаузъ въ  
въ то връсли· въ жи-  
довъхъ· тъмъже онъ·  
жидъти нимаше слоу-  
гы· а съ страннитига о-  
нити· итъ обаче въког-  
пъ въша· и въгънио  
съмъртъ съвѣштавъ-  
ша· тъште и везоу-

7d

ма съвѣшташа· за-  
бътниж не могъша  
прѣдати· проплати-  
аго има· въ третни  
бо дънъ въскръсъ· въ-  
селиенж прннатъ· прн-  
лоууно же зъло и ве-  
льян подобъно· иже  
пооуунаша ся тъште-  
нтынли· се о людъхъ  
реуено иестъ· жндове  
бо зълтын тъ съвѣтъ·  
на епса сътвориша·  
и послоухъ иестъ· съ-  
повѣданни съгънихъ  
еуаннгелни наоууа-  
ижти· тако излѣзъ-  
ше фарисѣн· съвѣтъ  
твориша· тако да по-

8а

гоубатъ иго· и кан-  
фа въпниа оүне юстъ·  
да юдинъ улкъ оумъре-  
ть· а не въса страна по-  
гыбнетъ· а иже възгъ-  
рдиша ся· акула въ-  
зговориша ся· съказдал  
юстъ· съммахъ же· въ  
зматоша ся· а иже се  
страны· сицие граде-  
ть разоумъ· яко жи-  
домъ къ пилату· яко  
же проптивънка· и  
тса прнведъше· и мно-  
гашуды рекъшемъ·  
подобають илюг оу-  
мрѣти· неволеих онъ·  
издревенне съмърть·  
юи отъвѣща· възбо-

8б

тавъ ся· яко аште отъ-  
погшенъ въдеть·  
єда кои писанне пали  
съвѣштано въдеть·  
яко же во рече блаже-  
ныи лоука· клевета-  
дх на нѣ глюште  
сего обрѣтохомъ· ра-  
звратлжшта страна·  
иже и бранашта кесарж  
данъ даати· и глю-  
шта· хада цѣла сжшта ··  
**Р**астьрғнѣли оузы  
иҳъ· и отъвѣрзѣм  
иго иҳъ ··  
**Н**же во не уьтеть рече  
сна· ии ѡца уьтеть·  
и въ правъдѣ съ  
сномъ и ѡцми иго отъ-

8с

поуշтаіжть· нъ азъ·  
 лию· вѣровавъшини-  
 мъ· порождайетъ сты-  
 ни дхъ· сего глати· ра-  
 стѣрнѣмъ оугъи н-  
 хъ· неуистнвтыи хъ·  
 странъ и отъвѣрзѣ-  
 мъ отъ настъ иго нхъ·  
 урѣсъзаконъи ныи-  
 хъ жидовъ· и вѣзы-  
 мѣни на сѧ· помаза-  
 но иго гнѣ· того бо и-  
 сть гласъ· принимѣте  
 иго мои на сѧ тако иго  
 мои помазано исть·  
 и вѣли мои лыгъко  
 и есть· и самъ же знако-  
 нъ· иго стынии апѣлы  
 нареуе сѧ· уистыи-

8d

и бо петръ· о томъ реуе·  
 въ дѣланннхъ· по уѣ-  
 то некоушаите ба·  
 вѣзложнти иго на вѣ-  
 иж оүченкъ· иғоже  
 ии ѿци· ии мы· вѣзмо-  
 гохомъ понести· ии  
 благодѣтниж· иїса·  
 вѣржемъ спсти сѧ·  
 іакоже и онн· смиль по-  
 добъна сжть· и проро-  
 ческая словеса· ра-  
 стѣрнѣмъ оугъи н-  
 хъ· и отъвѣрзѣмъ  
 настъ иго нхъ ··—  
**Ж**ивтыи на ибсе по-  
 смишеть сѧ ими· и  
 гъ порождайетъ сѧ ими ··—  
**П**риневожденъ бо и-

9а

и н съмърти прѣда-  
нъ· на ибсѣхъ сън· и въ-  
се одѣржъ· тъштъ· и  
сѫя гавлѧютъ ихъ· и о-  
цѣ же юго· и въсѣхъ  
вѣка достоинъ ииъ  
мъсть подастъ ··

**К**ъгда во рече възглѣ-  
ть къ ииъ· гнѣво-  
миъ своимъ· и гаростн-  
ијъ своимъ съмълатъ я ··

**Н**иихъ же словесъ· съ-  
казанијъ оуунть·  
конъунна вештн·  
вон во нашедъше ри-  
манистнн· и градъ  
оубо прѣашъ· и хра-  
мъ вжинъ пожегашъ·  
и отъ самѣхъ многы

9б

оубиша· иубиувъша-  
та же съмърти порабо-  
тишъ· достонть же  
съде поставити оу-  
мъ· тако дѣвѣ лици  
посовѣ поминаютъ·  
първѣи оубо· га и хд·  
на га во рече· и на хд ие-  
го· по семъ же· жиувж-  
штжомуу на ибсѣн  
гн· жиувжн во на ибсѣ-  
хъ· послиаютъ сѧ ииъ·  
и гѣ поражаютъ сѧ ииъ·  
и пакты тогожде  
сѧ образа дѣржитъ ··

**Я**зъ же поставленъ  
иесмъ цръ отъ него ··

**На** сишинъ горѣ стѣн  
иего· и възвѣштата

9c

ПОВЕЛЕННИЕ ГНЕ :—

**Н**е горѣ во сиѡнѣ цѣркви-  
стъ тѣуниж. нъ ви-  
димыи и мъ. и не види-  
мыи и мъ. и вѣсен тва-  
ри. на сиѡнѣ же горѣ.  
и въ жиծовѣстѣи бо-  
жьскои свои оѹченіи.  
принесли  
подаваше. принесли-  
шен же и. подаша въ вѣ-  
сѣ вѣселеніи. вѣрж-  
и мъше вѣнїи повелѣ-  
нїи иго. шедъше во  
рѹе наѹчунте вѣса  
страны :—

**Н**еже азъ поставленъ  
и сми цѣркви отъ него  
члускы глаголь. тако-

9d

же во вѣ. родомъ има-  
ть цѣрство. а также улкъ  
принято прнємлеть  
и. такоже вѣ. безнаука  
и имать дѣржава.  
тѣждѣ оѹчунте пророкъ.  
глаголь. прѣстолъ твои  
въ вѣкъ вѣка. жезль  
правленія. жезль  
цѣрства твоего оѹбо  
фалъма. блаженныи  
пагль. о сънѣ рѹена  
сжшта рѹе. нъ одауе.  
и имать цѣрство тако.  
и прнємлеть тако улкъ  
сы вѣшиини проѹти-  
ваючи такоже вѣ. вѣ-  
знесенъ вѣсть такоже  
улкъ. дѣдъ же вѣнїю

10a

въисотѣ проповѣдат  
въпнѣть. да разоу-  
мѣкти. яко иша тѣ-  
вѣ г҃ь. ты иедиинъ въи-  
шъини. надъ въсем  
землени. и захарн-  
и къ ишану. и ты о-  
трокъ пророкъ въишъ-  
наго нареуешн са.  
Улускож же въисотѣ.  
блаженъи паулъ. оу-  
казаиетъ гла. тѣмъ-  
же. и г҃ь и прѣвъзнес-  
е. и дастъ иеноу ии  
иже въише въсего имен-  
не. иеште же и единоуад-  
дъи си иша. прѣжде  
вѣкъ ишаше г҃ь слово.  
иъ обауе. иша яко-

10b

же г҃ь сиовынѣ иша.  
прнелѣть и яко улкъ  
тѣмъже. и въ прѣдъ-  
лекаштииъ фалъ-  
мѣ. прнрече гла.  
Гла рече къ мнѣ. си  
мон иси ты. азъ дѣ-  
ньсь родихъ та :—  
**С**иего же оубо гласа.  
ннктоже послуша-  
иа оученія стааго дж-  
ха. къ екствоу прн-  
мѣситъ влкы наше  
хъ. ономъ во. послу-  
шанииъ въсѣхъ ба. да-  
въидъми глюшта. и-  
урѣва прѣжде дѣни-  
нициа родихъ та. яко-  
же улкъ оубо. и сего

10c

принемлетъ· такоже  
 УЛКЪ· и принцаи-  
 мынхъ послушаєтъ ··  
**П**роси отъ мене и дамъ  
 ти газыкъ принуждени-  
 ие твои· и одържаніе  
 твои коньцъ землю ··  
**И**коже во Еъ· творыцъ  
 есть въсемоу· въсе  
 во тѣли въистъ· и ве-  
 ж него въистъ ии иеди-  
 но же· и о немъ сътвор-  
 ено въистъ въсе ·· и ви-  
 димага· и невидима-  
 га· аште ли творыцъ  
 есть· и съдѣтель въ-  
 семоу· и влка· есть и  
 Гъ· ихъже сътворилъ·  
 нъ обауе· и вештиж

10d

влка съи· такоже Еъ  
 принемлетъ· и такоже  
 УЛКЪ· влуство въсѣ-  
 хъ· понеже минимъ вѣ-  
 дрѣвлѣ пекын сѧ жи-  
 довты· въистъ во Ул-  
 стъ рече Гла· лодни  
 иго наковъ· иже мѣ-  
 рыное принуждение и-  
 го ииэль· отъвърже-  
 нъ же тъ въистъ· тако  
 ии иедииж же пользж  
 отъ строенна прини-  
 мъ· въ правдѣ на  
 страны прѣносить  
 прѣдѣстроение· и  
 дрѣвлѣ небрѣгъ ихъ·  
 моучиниша же пророчъ-  
 ство напълнага· то-